

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr.

7

Fylke:

Telemark

Tilleggsspørsmålnr.

Herad:

Eidanger

Emne:

Skav

Bygdelag:

Oppskr. av:

Rolf Langanger

Gard:

(adresse):

Eidanger H.

G.nr.

Br.nr.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

f 1865. Eidanger

SVAR

1. Om tyding av mellom-mål.
 Uttrykket mellom-mål er
 brukt av Lars Nikleård Langanger.
 Han er nå svært gammel og
 derfor så en har ikke kunnet
 få opplysning fra ham.

Derimot har Anne Marie Knutsen
 gitt følgende opplysninger.

En brukte vanlig tre foringer
 pr. dag, men enkelte brukte
 fire. Det blei da foret kl.

7 - kl. 12. - kl. 4 (16) og kl. 8.. (20)

Skavet blei gitt kl. 12. De
 fikk da bare skav og hun
 mener at det er 12 målet som
 er mellom-mål. Det for da
 tyding av et mål mellom to
 ordnede foringer - kl. 7 og kl. 16.

Spørsmålet blei stilt til en
 mann nord i bygda slik:

„Hva legger du i uttrykket
mellom-for i forbindelse
 med bruken av skav?”

Svar: „At skav er et for

som er brukt i tida mellom
ordinært for er skutt og til
dyra kommer på beite.

En ser av svarene at mellom-
mål og mellom-fa ikke er
det samme og ikke sideskille.

Etter bruken av bygde måler
lyder det joiste på målet - det andre
på maten.

Disse opplysninger fra A. M. K.

Ikke ikke kua ga frae på
melka var det noe i veien,
og hjelpe var denne:

Trystbaast og vierbarn
og armurlau (?) det godde;
det skal du gi kua di
for hu skal melke frae.

julekveldshilsen til kua:

Et vel og friv vel
ikveld er det julekveld